

KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE

KLARSTEIN

Mobile Klimaanlage

Mobile Air Conditioner

10032506 10032507 10032508 10032509

Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Hinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung.

INHALT

Technische Daten	4
Sicherheitshinweise	5
Geräteübersicht	7
Aufstellung	8
Bedienung	9
Schutzfunktionen	12
Wasser ablassen	13
Reinigung und Pflege	13
Fehlersuche und Fehlerbehebung	15
Hinweise zur Entsorgung	17

TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer	10032506, 10032507, 10032508, 10032509
Stromversorgung	220-240 V~ 50 Hz

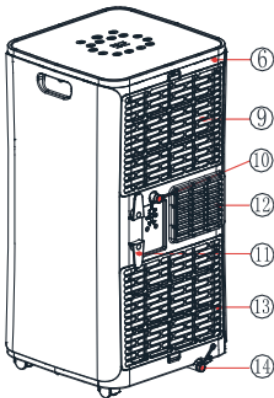
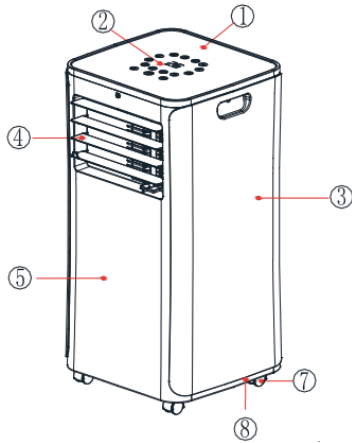
SICHERHEITSHINWEISE

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Verwendung des Geräts sorgfältig durch. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für den zukünftigen Gebrauch auf.
- Das Gerät ist nur für die Verwendung im Innenbereich ausgelegt.
- Verwenden Sie das Gerät nur für seinen vorgesehenen Verwendungszweck.
- Befolgen Sie die lokalen Netzverbindungsregeln, wenn Sie die Klimaanlage installieren und stellen Sie sicher, dass das Gerät ordnungsgemäß geerdet wird.
- Wenn Sie Fragen zur elektrischen Installation haben, befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers, kontaktieren Sie den Kundendienst oder beauftragen Sie einen professionellen Elektriker für die Installation.
- Stellen Sie das Gerät an einen ebenen und trockenen Ort und halten Sie den Abstand von 50 cm zwischen Maschine und den Gegenständen in der Umgebung oder Wänden.
- Stellen Sie, nachdem die Klimaanlage installiert wurde, sicher, dass der Netzstecker intakt und sicher in die Steckdose gesteckt wurde. Verlegen Sie das Netzstromkabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird oder daran gezogen werden kann.
- Stecken Sie keine Fremdkörper in die Belüftungsöffnungen des Geräts und decken Sie diese nicht ab.
- Achten Sie bei der Installation der Ablaufleitung darauf, dass diese richtig verbunden wurden und nicht verbogen oder abgeknickt werden.
- Fassen Sie die oberen und unteren Windführungsbänder der Klimaanlage bei der Installation vorsichtig an, damit diese nicht beschädigt werden.
- Achten Sie darauf, dass sich die Klimaanlage in einer aufrechten Position befindet, wenn Sie sie an einen anderen Ort stellen.
- Benzin, brennbares Gas, Öfen und andere Hitzequellen sollten sich außerhalb der Reichweite der Klimaanlage befinden.
- Bauen Sie das Gerät nicht willkürlich auseinander, überholen und modifizieren Sie es nicht. Dies könnte zu einer Fehlfunktion des Geräts oder zu Sach- und/oder Personenschäden führen. Wenden Sie sich beim Auftreten von Fehlfunktionen an den Hersteller oder den Kundendienst des Geräts und versuchen Sie, um Gefahren zu vermeiden, keinesfalls, das Gerät selbst zu reparieren.
- Installieren Sie die Klimaanlage nicht im Badezimmer oder in anderen feuchten Räumen.
- Schalten Sie das Gerät immer aus, bevor Sie den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
- Stellen Sie keine Tassen oder andere mit Wasser gefüllte Gegenstände auf das Gerät gestellt werden, da dadurch Wasser in die Klimaanlage gelangen könnte.
- Verwenden Sie in der Nähe der Klimaanlage keine Insektizide oder andere brennbaren Substanzen.
- Reiben oder waschen Sie die Klimaanlage nicht mit chemischen Lösungsmitteln wie Benzin oder Alkohol ab. Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Reiben Sie die Klimaanlage mit einem feuchten, weichen Tuch ab. Sollte das Gerät sehr stark verschmutzt sein, können Sie es mit einem milden Reinigungsmittel schrubben.
- Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten

physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten verwendet werden, insofern diese von einer für Sie verantwortlichen Person beaufsichtigt werden oder von dieser in das Gerät eingewiesen wurden und die mit der Verwendung des Geräts verbundenen Risiken verstanden haben.

- Die Klimaanlage darf nicht als Spielzeug verwendet werden.

GERÄTEÜBERSICHT



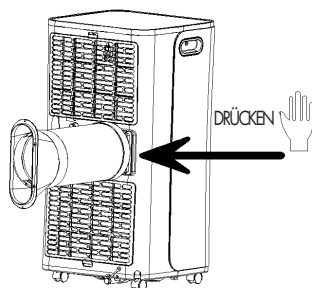
- | | | | |
|---|------------------------------------|----|-------------------------------------|
| 1 | Obere Abdeckung | 8 | Bodenplatte |
| 2 | Bedienfeld | 9 | EVA-Filter |
| 3 | Seitenverkleidung B | 10 | Kontinuierliches Wasserablaufventil |
| 4 | Belüftungsöffnung/ Lüftungsschlitz | 11 | Kabelhalter |
| 5 | Vordere Abdeckung B | 12 | Belüftungsöffnung |
| 6 | Hintere Abdeckung B | 13 | Filter |
| 7 | Rolle | 14 | Wasserablaufventil |

AUFSTELLUNG

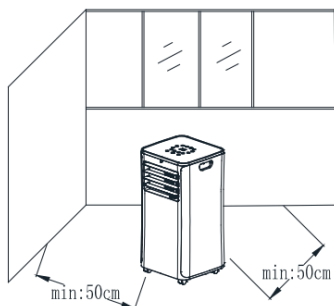
Bevor Sie das Gerät nutzen, muss es mindestens 2 Stunden aufrecht gestanden haben.

Das Klimagerät kann im Zimmer ganz einfach umgestellt werden. Achten Sie beim Umstellen darauf, dass das Gerät aufrecht auf einer ebenen Fläche steht. Stellen Sie die Klimaanlage nicht in einem Badezimmer oder feuchten Umgebung auf.

1. Montieren Sie das Wärmerohr (s. Abb. unten). Drehen Sie den Abluftrohranschluss in die Abluftöffnung auf der Rückseite des Geräts.



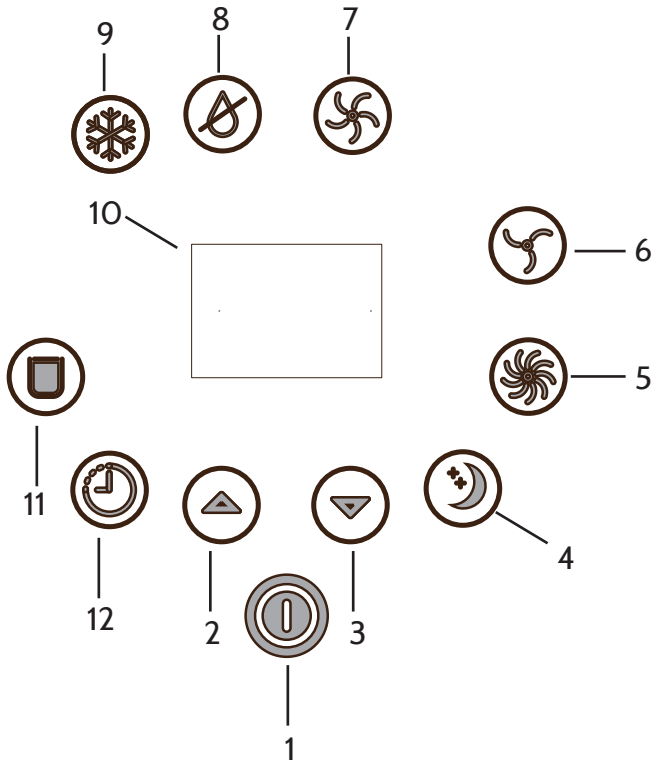
2. Rollen Sie das Gerät ans Fenster.
Der Mindestabstand zu anderen Gegenständen ist 50 cm.
3. Führen Sie das Rohr nach draußen (durch einen Fensterschlitz, eine Balkontür usw.).



Die Länge des Abluftschlauchs sollte 280 - 1500 mm betragen und die Länge sollte an die Spezifikationen der Klimaanlage angepasst sein. Verwenden Sie keine Schlauchverlängerungen und ersetzen Sie den Schlauch nicht durch andere, nicht vom Hersteller empfohlene Schläuche, da es dadurch zu Fehlfunktionen des Geräts kommen kann. Der Abluftschlauch darf nicht blockiert werden. Andernfalls kann es zu einer Überhitzung der Klimaanlage kommen.

BEDIENUNG

Bedienfeld



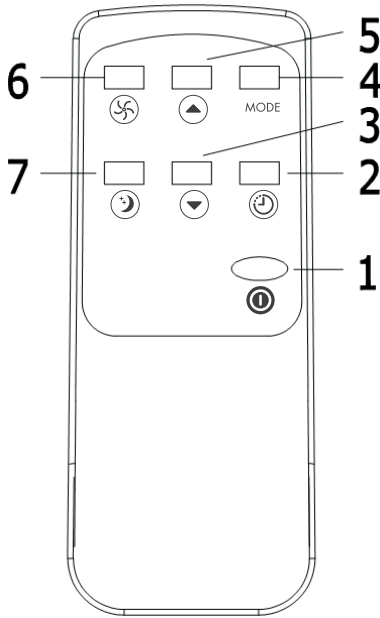
- | | | | |
|---|------------------------------------|----|---------------------|
| 1 | Ein/Aus | 8 | Luftfeuchtungsmodus |
| 2 | Hoch | 9 | Kühlungsmodus |
| 3 | Runter | 10 | LED-Bildschirm |
| 4 | Schlaffunktion | 11 | Wassertank voll |
| 5 | Hohe Ventilatorgeschwindigkeit | 12 | Timer |
| 6 | Niedrige Ventilatorgeschwindigkeit | | |
| 7 | Ventilatormodus | | |

1. Erstes Einschalten
Wenn Sie den Netzstecker des Geräts zum ersten Mal in die Steckdose stecken, wird ein summendes Geräusch ertönen und das Gerät wird automatisch in den Standby-Modus wechseln.
2. Ein- und Ausschalten
Drücken Sie die Taste , um das Gerät ein- und auszuschalten.
3. Modusauswahl
Bei eingeschaltetem Gerät die entsprechenden Tasten zur Auswahl des gewünschten Modus drücken. Sie können zwischen Kühlung → Luftentfeuchtung → Ventilator → Heizfunktion (einzige Funktion ohne Kälte) → Kühlung etc.
4. Auswahlkosten
Drücken Sie, während das Gerät eingeschaltet ist, die Tasten Δ oder ∇ , um die Temperatur- oder Zeiteinstellung anzupassen. Gehen Sie folgendermaßen vor:
Drücken Sie während der Temperatureinstellung die Tasten Δ oder ∇ , um die gewünschte Temperatur einzustellen (nicht verfügbar im Ventilator- und Luftentfeuchtungsmodus).
Drücken Sie während der Zeiteinstellung die Tasten Δ oder ∇ , um die gewünschte Zeit einzustellen.
5. Windgeschwindigkeit
Im Kühlungs-, Ventilator- und Heizmodus können Sie zwischen hoher, mittlerer oder niedriger Windgeschwindigkeit auswählen.
Im Entfeuchtungsmodus können Sie die Windgeschwindigkeit nicht einstellen. Das Gerät wählt hier automatisch die niedrigste Windfunktion aus.
6. Timing
Drücken Sie, wenn das Gerät eingeschaltet ist, die Taste \odot , um die Timingfunktion zu deaktivieren. Drücken Sie, wenn das Gerät ausgeschaltet ist die Taste \odot , um die Timingfunktion zu aktivieren. Wenn das Symbol \odot zu blinken beginnt, drücken Sie die Tasten Δ oder ∇ , um die gewünschte Zeit bis zum automatischen Ausschalten einzustellen. Sie können eine Zeit von 1-24 Stunden einstellen. Die Zeit wird bei jedem drücken der Tasten Δ oder ∇ um jeweils eine Stunde angepasst.
7. Schlaffunktion
Drücken Sie im Kühlungsmodus die Taste Δ und die Ventilator-taste zum Aktivieren der Schlaffunktion. Das Gerät wechselt dann automatisch in den Energiesparmodus.

HINWEIS

1. Sie können die Schlaffunktion nicht im Luftentfeuchtungs- oder Ventilatormodus aktivieren.
2. Die Anzeige Wassertank-Voll wird angehen und ein summendes Geräusch wird für mehrere Sekunden ertönen und der Kompressor wird den Betrieb einstellen, sobald der innere Wassertank voll ist.

Fernbedienung



Tasten der Fernbedienung

1. Drücken Sie die Taste ⏻ zum Ein- und Ausschalten der Klimaanlage.
2. Drücken Sie die Taste ⌚ zum Einstellen der Zeit bis zum automatischen Ausschalten.
3. Drücken Sie die Taste ▼ zum Reduzieren der Temperatur und der Zeiteinstellung.
4. Drücken Sie die Taste MODE, um zwischen Kühlungs-, Luftentfeuchtungs- und Ventilatormodus hin und her zu wechseln.
5. Drücken Sie die Taste ▲ zum Erhöhen der Temperatur und der Zeiteinstellung.
6. Drücken Sie die Taste ⌘, um hohe, mittlere oder niedrige Windgeschwindigkeit einzustellen.
7. Drücken Sie die Taste ⌚, um die Schlaffunktion zu aktivieren.

SCHUTZFUNKTIONEN

Frostschutz

Wenn die Temperatur des EVA-Rohr-Sensors bei der Kühlung zu niedrig ist, wird das Gerät automatisch den Frostschutz aktivieren. Wenn die Temperatur des Sensors wieder auf eine adäquate Temperatur ansteigt, nimmt die Klimaanlage den normalen Betrieb automatisch wieder auf.

Überlaufschutz

Wenn das Wasser im Wasserbehälter eine bestimmte Höhe übersteigt, gibt das Gerät automatisch ein Warnsignal ab und die Wassertank-Voll-Anzeige wird blinken. Nun müssen Sie das Wasser ablassen (siehe Abschnitt „Wasser ablassen“). Nachdem das Wasser entleert wurde, wird die Klimaanlage automatisch in den Standby-Modus wechseln.

Automatisches Entfrostern

Im Heizmodus verfügt das Gerät über eine automatische Entfrostungsfunktion. Nach dem Entfrostern wird die Klimaanlage automatisch den normalen Betrieb fortsetzen.

Überhitzungsschutz

Im Heizmodus verfügt das Gerät über einen Überhitzungsschutz. Während der Schutzdauer werden der Kompressor und der untere Motor den Betrieb einstellen. Sie werden automatisch den normalen Betrieb wieder aufnehmen, sobald sich die Temperatur wieder normalisiert hat.

Kompressorschutzfunktion

Zur Verlängerung der Lebensdauer des Kompressors, lässt sich dieser nach dem Ausschalten erst nach 3 Minuten wieder starten.

WASSER ABLASSEN

Manuelles Wasser ablassen

1. Schalten Sie das Gerät aus, wenn die Wassertank-Voll-Anzeige erscheint und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

HINWEIS

Bitte bewegen Sie das Gerät vorsichtig, so dass Sie das Wasser im Wassertank an der Unterseite des Geräts nicht verschütten.

2. Stellen Sie einen Behälter unter das seitliche Wasserablaufventil auf der Rückseite des Geräts.
3. Lösen Sie die Ventilabdeckung und ziehen Sie den Stöpsel heraus. Das Wasser wird automatisch in den Behälter fließen.

HINWEIS

Halten Sie die Ventilabdeckung und den Stopfen fest verschlossen.

Während das Wasser ablaufen gelassen wird kann der Gerätekörper leicht nach hinten gelehnt werden, damit das Wasser besser ablaufen kann.

Falls der Wasserbehälter nicht das gesamte Wasser halten kann, bevor er voll ist, stecken Sie den Stopfen so schnell wie möglich in den Wasserauslass, damit kein Wasser auf den Boden oder auf den Teppich gelangen kann.

4. Sobald das Wasser abgelassen ist, stecken Sie den Stopfen in den Wasserauslass zurück und ziehen Sie die Ventilabdeckung fest an. Andernfalls kann das Wasser kondensieren und auf den Boden oder auf den Teppich fließen.

Kontinuierliches Ablassen des Wassers

(Nur im Luftfeuchtungsmodus möglich)

1. Nehmen Sie die Abdeckung des Wasserablaufventils ab und ziehen Sie den Stopfen heraus.
2. Stecken Sie den Ablaufschlauch in das Wasserablaufventil.
3. Legen Sie den Ablaufschlauch in einen Ablaufbehälter.

REINIGUNG UND PFLEGE

Schalten Sie die Klimaanlage vor der Reinigung und Pflege aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

Oberflächenreinigung

Wischen Sie die Oberfläche des Geräts mit einem feuchten Tuch ab.

Verwenden Sie keine Chemikalien wie beispielsweise Benzol, Alkohol, Benzin etc.

Andernfalls kann die Oberfläche der Klimaanlage beschädigt oder sogar das ganze Gerät beschädigt werden.

Siebfilterreinigung

Wenn der Siebfilter mit Staub verschmutzt ist, nimmt die Effektivität der Klimaanlage ab. Reinigen Sie den Siebfilter einmal alle 2 Wochen.

Ergreifen Sie die Drucksperre des EVA-Siebfilterrahmens mit den Händen. Drücken Sie diese von außen herunter, um den Rahmen zu entfernen.

Lösen Sie die vier Schrauben, die den Siebfilter fixieren und die hintere Abdeckung, um den Filter zu entnehmen (vgl. Abb.).

Legen Sie den EVA-Filter in warmes, mit mildem Spülmittel versetztes Wasser (ca. 40 °C). Spülen Sie den Filter anschließend mit klarem Wasser ab und trocknen Sie ihn vollständig, bevor Sie ihn wieder in das Gerät einsetzen.

Lagerung

1. Nehmen Sie die Abdeckung des Wasserablaufventils ab, ziehen Sie den Stopfen und lassen Sie das Wasser ab.
2. Schalten Sie das Gerät ein und stellen Sie den niedrigen Ventilatormodus ein. Lassen Sie das Gerät in diesem Modus laufen, bis der Wasserablaufschauch trocken wird, so dass das Geräteinnere ebenfalls trocken ist und nicht schimmeln kann.
3. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Wickeln Sie das Netzstromkabel um den Kabelhalter. Stecken Sie den Stopfen in den Wasserauslass zurück und bringen Sie die Abdeckung des Wasserablaufventils wieder an.
4. Decken Sie die Klimaanlage mit einer Plastikabdeckung ab. Stellen Sie die Klimaanlage an einen trockenen Ort und bewahren Sie diese außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht einstauben kann.
5. Entnehmen Sie die Batterien der Fernbedienung und bewahren Sie diese ordnungsgemäß auf.

HINWEIS

Stellen Sie sicher, dass der Gerätekörper an einen trockenen Platz aufbewahrt wird und verstauen Sie das Zubehör ordnungsgemäß.

FEHLERSUCHE UND FEHLERBEHEBUNG

Versuchen Sie keinesfalls die Klimaanlage selbst zu reparieren oder auseinanderzubauen. Eine nicht fachgerechte Reparatur führt zu einem Verfall der Garantie und kann zu Sach- und/der Personenschäden führen.

Probleme	Mögliche Gründe	Mögliche Lösungen
Die Klimaanlage funktioniert nicht.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Kein Strom. 2. Die Anzeige Wassertank-Voll blinkt. 3. Die Umgebungstemperatur ist zu niedrig oder zu hoch. 4. Im Kühlmodus ist die eingestellte Temperatur höher als die Raumtemperatur; im Heizmodus ist die eingestellte Temperatur niedriger als die Raumtemperatur. 5. Im Luftentfeuchtungsmodus ist die Raumtemperatur zu niedrig. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Schalten Sie das Gerät ein, nachdem Sie den Netzstecker mit einer Steckdose die Strom hat verbunden haben. 2. Entleeren Sie das Wasser. 3. Die empfohlene Nutzungstemperatur der Maschine beträgt 7-35°C. 4. Passen Sie die eingestellte Temperatur an. 5. Das Gerät sollte in einen Raum mit einer Raumtemperatur die höher als 17°C ist, gestellt werden.
Der Kühleffekt ist nicht gut.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Direkte Sonneneinstrahlung in den Raum. 2. Türen und Fenster sind geöffnet; Viele Menschen sind im Raum; im Kühlmodus gibt es im Raum andere Wärmequellen. 3. Der Siebfilter ist verschmutzt. 4. Die Belüftungsöffnungen sind blockiert. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Ziehen Sie den Vorhang zu. 2. Schließen Sie Türen und Fenster; erhöhen Sie die Kühlstufe; schalten Sie andere Wärmequellen ab. 3. Reinigen oder ersetzen Sie den Siebfilter. 4. Entfernen Sie die Blockade.
Lauter Lärm	Die Klimaanlage wurde nicht auf einer ebenen Oberfläche platziert.	Stellen Sie die Klimaanlage (zur Lärmreduktion) auf eine flache und harte Oberfläche.
Der Kompressor läuft nicht.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Der Frostschutz hat sich aktiviert. 2. Der Überhitzungsschutz hat sich aktiviert. 	Warten Sie für 3 Minuten, bis sich die Temperatur wieder normalisiert hat und starten Sie das Gerät dann neu
Lauter Lärm	Die Klimaanlage wurde nicht auf einer ebenen Oberfläche platziert.	Stellen Sie die Klimaanlage (zur Lärmreduktion) auf eine flache und harte Oberfläche.

Probleme	Mögliche Gründe	Mögliche Lösungen
Der Kompressor läuft nicht.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Der Frostschutz hat sich aktiviert. 2. Der Überhitzungsschutz hat sich aktiviert 	Warten Sie 3 Minuten, bis sich die Temperatur wieder normalisiert hat und starten Sie das Gerät dann neu.
Die Fernbedienung funktioniert nicht.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Der Abstand zwischen Gerät und Fernbedienung ist zu groß. 2. Die Fernbedienung zeigt nicht in Richtung des Empfängers am Gerät. 3. Die Batterien sind leer. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Gehen Sie mit der Fernbedienung näher an das Gerät heran. 2. Stellen Sie sicher, dass die Fernbedienung in Richtung des Empfängers am Gerät zeigt. 3. Ersetzen Sie die Batterien.
Bildschirm zeigt E1 an.	Der Raumtemperatursensor funktioniert nicht richtig.	Überprüfen Sie den Raumtemperatursensor und die entsprechenden Schaltungen.
Bildschirm zeigt E2 an	Der Schlauchtemperatursensor funktioniert nicht richtig	Überprüfen Sie den Schlauchtemperatursensor und die entsprechenden Schaltungen.

HINWEIS

Wenn das Problem nicht in der Tabelle gelistet ist oder das Problem mit den gegebenen Lösungsvorschlägen nicht gelöst werden kann, kontaktieren Sie bitte den Kundendienst.

HINWEISE ZUR ENTSORGUNG



Befindet sich die linke Abbildung (durchgestrichene Mülltonne auf Rädern) auf dem Produkt, gilt die Europäische Richtlinie 2012/19/EU. Diese Produkte dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Regelungen zur getrennten Sammlung elektrischer und elektronischer Gerätschaften. Richten Sie sich nach den örtlichen Regelungen und entsorgen Sie Altgeräte nicht über den Hausmüll. Durch die regelkonforme Entsorgung der Altgeräte werden Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor möglichen negativen Konsequenzen geschützt. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.

Das Produkt enthält Batterien, die der Europäischen Richtlinie 2006/66/EG unterliegen und nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur gesonderten Entsorgung von Batterien. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen

Konformitätserklärung



Hersteller: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Deutschland

Dieses Produkt entspricht den folgenden Europäischen Richtlinien:

2009/125/EG (ErP)
 2011/65/EU (RoHS)
 2014/30/EU (EMV)
 2014/35/EU (LVD)

Dear Customer,

Congratulations on purchasing this equipment. Please read this manual carefully and take care of the following hints on installation and use to avoid technical damages. Any failure caused by ignoring the items and cautions mentioned in the operation and installation instructions are not covered by our warranty and any liability

CONTENTS

Technical Data	19
Safety Instructions	20
Device Overview	21
Installation	22
Operation	23
Protection Functions	26
Drainage Instructions	27
Cleaning and Care	27
Troubleshooting	29
Disposal Considerations	31

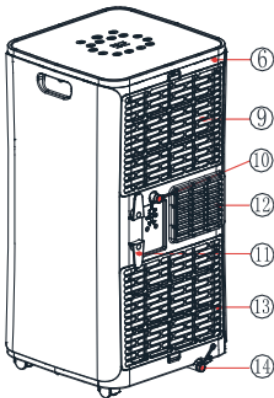
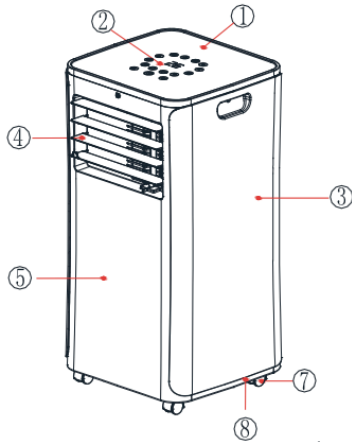
TECHNICAL DATA

Item number	10032506, 10032507, 10032508, 10032509
Power supply	220-240 V~ 50 Hz

SAFETY INSTRUCTIONS

- The air conditioning is only suitable for indoor use, and is not suitable for other applications.
- Follow local grid interconnection rules while installing the air conditioning and ensure that it is properly grounded. If you have any question on electrical installation, follow the instructions of the manufacturer, and if necessary, ask a professional electrician to install it.
- Place the machine in a flat and dry place and keep a distance of above 50 cm between the machine and the surrounding objects or walls.
- After the air conditioning is installed, ensure that the power plug is intact and firmly plugged into the power outlet, and place the power cord orderly to prevent someone from being tripped or pulling out the plug.
- Do not put any object into the air inlet and outlet of the air conditioning. Keep the air inlet and outlet free from obstructions.
- When drainage pipes are installed, ensure that the drainage pipes are properly connected, and are not distorted or bent.
- While adjusting the upper and lower wind-guide strips of the air outlet, pluck it with hands gently to avoid damaging wind-guide strips.
- When moving the machine, make sure that it is in an upright position.
- The machine should stay away from gasoline, flammable gas, stoves and other heat sources.
- Don't disassemble, overhaul and modify the machine arbitrarily, otherwise it will cause a machine malfunction or even bring harm to persons and properties. To avoid danger, if a machine failure occurs, ask the manufacturer or professionals to repair it.
- Do not install and use the air conditioning in the bathroom or other humid environments.
- Do not pull the plug to turn off the machine.
- Do not place cups or other objects on the body to prevent water or other liquids from spilling into the air conditioning.
- Do not use insecticide sprays or other flammable substances near the air conditioning.
- Do not wipe or wash the air conditioning with chemical solvents such as gasoline and alcohol. When you need to clean the air conditioning, you must disconnect the power supply, and clean it with a half-wet soft cloth. If the machine is really dirty, scrub with a mild detergent.
- The appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance. Cleaning and maintenance shall not be made by children without supervision.

DEVICE OVERVIEW



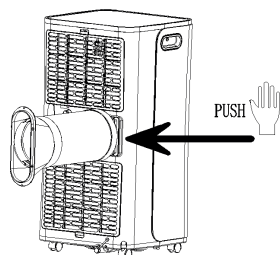
- | | | | |
|---|---------------|----|--------------------------|
| 1 | Top cover | 8 | Base plate |
| 2 | Control panel | 9 | EVA filter |
| 3 | Side panel B | 10 | Continuous drainage hole |
| 4 | Air outlet | 11 | Wrapping post |
| 5 | Front housing | 12 | Air vent |
| 6 | Rear housing | 13 | CON filter |
| 7 | Caster | | |

INSTALLATION

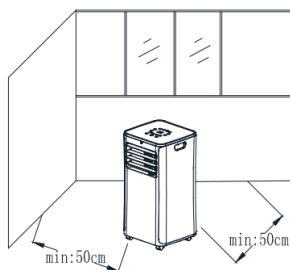
Before using the mobile air conditioning, keep it upright for at least two hours.

The air conditioning can be easily moved in the room. In the moving process, ensure that the air conditioning is in the upright position and the air conditioning should be placed on a flat surface. Do not install and use the air conditioning in the bathroom or other humid environments.

1. Install the heat pipe assembly (as shown in Fig. 1): screw the heat pipe assembly (exhaust fitting end) into the exhaust port on the rear panel.



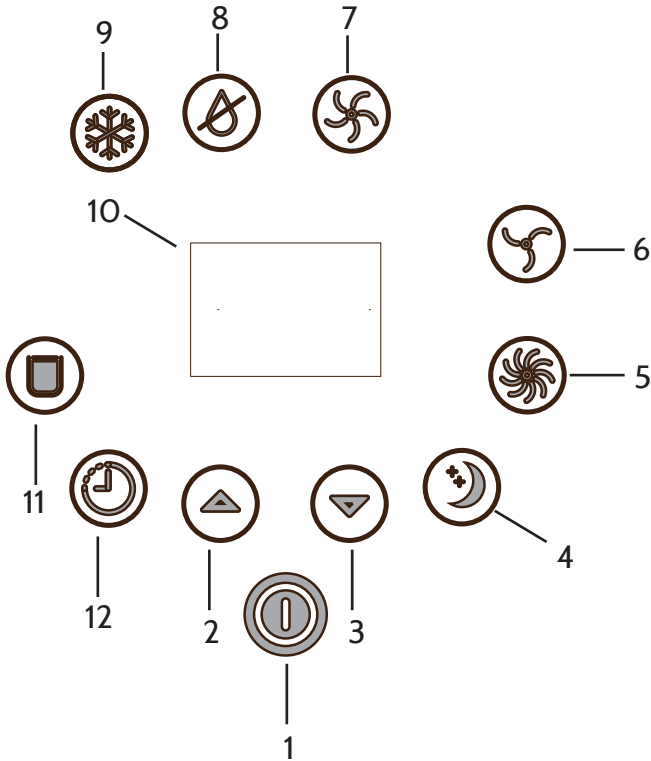
2. Move the machine with installed heat pipe and fittings before the window, and the distance between the body and walls or other objects shall be least 50 cm.
3. Lead the tube to the outside (through windows slits, a balcony door, etc.)



The length of the exhaust hose shall be 280~1,500 mm, and this length is based on the specifications of the air conditioning. Do not use extension tubes or replace it with other different hoses, or this may cause a malfunction. Exhaust host must be not blocked; otherwise it may cause overheating.

OPERATION

Control panel



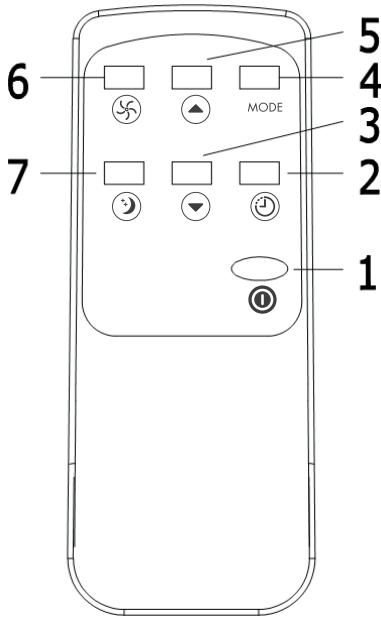
- | | | | |
|---|----------------|----|--------------------|
| 1 | Power | 8 | Dehumidifying mode |
| 2 | Up | 9 | Cooling mode |
| 3 | Down | 10 | LED display |
| 4 | Sleep | 11 | Water full |
| 5 | High fan speed | 12 | Timer |
| 6 | Low fan speed | | |
| 7 | Fan mode | | |

1. First operation
When the machine is powered on for the first time, the buzzer will shout, and then the machine will get into standby status.
2. Power Key
Press the key to turn on and turn off the machine. In the case of power on, press the key to turn off the machine; in the case of power off, press the key to turn on the machine.
3. Mode Selection Key
In the case of power on, press the key to switch between cooling → dehumidification → fan → heating (single cold with no such function) → cooling etc. mode
4. Up Key and Down Key: press the two keys to change the setting temperature or setting time, operate as follows:
While setting temperature, press up key or down key to select the required temperature (not available in fan or dehumidifying mode).
While setting time, press up key or down key to select the required time.
5. Wind Speed Selection Key
Press the two keys to change the setting temperature or setting time, operate as follows:
While setting temperature, press up key or down key to select the required temperature (not available in fan or dehumidifying mode).
While setting time, press up key or down key to select the required time.
6. Timing Key
In the case of power on, press the key to close timing; in the case of power off, press the key to open timing.
Press the key, when the timing symbol flashes, press up and down key to select the required timing value.
Timing values can be set in 1-24 hours and the timing value is adjusted up or down by one hour..
7. Sleep Mode
In the cooling mode, press the UP and fan key to turn on the sleep mode, then the unit will work on energy-saving type.

Note

- Cannot turn on the sleep mode in the dehumidifying or Fan mode!
- The water-full lamp will turn on and buzzer will alarm for several seconds, the compressor will stop to work when the inner unit chassis water is full.

Remote Control



Modes

1. Power: Press the key to turn on or turn off the machine.
2. Timer: press the key to set timing.
3. Down: press the key to reduce temperature and timing set value.
4. Mode: press the MODE key to switch between cooling, dehumidifying, fan mode.
5. Up: press the key to increase temperature and timing set value.
6. Fan: press the key to select high, low wind speed.
7. Sleep Mode: Press the key to turn on the sleep mode.

PROTECTION FUNCTIONS

Frost Protection Function

In cooling, if the temperature of the EVA pipe sensor is too low, the machine will automatically enter protection status; if the temperature of the EVA pipe sensor rises to a certain temperature, it can automatically revert to normal operation.

Overflow Protection Function

When water in the water pan exceeds the warning level, the machine will automatically sound an alarm, and the W.F indicator will flash. At this point, you need to drainage the water (details see Drainage Instructions at the end of this chapter). After the water is emptied, the machine will get into standby status.

Automatic Defrosting

In heating, the machine has automatic defrosting function. After defrosting, the machine will automatically return to the original status.

Overheat Protection

To protect the service life of the machine, the machine has overheat protection in heating mode. During the protection period, the compressor and the lower motor will stop operation and will automatically return to normal heating state after the temperature of the machine recovers.

Protection Function of the Compressor

To increase the service life of the compressor, it has a 3-minute delay booting protection function after the compressor is turned off.

DRAINAGE INSTRUCTIONS

Manual drainage

1. When the machine stops after the water is full, turn off the machine power and unplug the power plug.

Notes: Please move the machine carefully, so as not to spill the water in the water pan at the bottom of the body.

2. Place the water container below the side water outlet behind the body.
3. Unscrew the drainage cover and unplug the water plug, the water will automatically flow into the water container.

Notes:

Keep the drainage cover and the water plug properly. During drainage, the body can be tilted slightly backwards. If the water container cannot hold all the water, before the water container is full, stuff the water outlet with the water plug as soon as possible to prevent water from flowing to the floor or the carpet.

4. When the water is discharged, stuff the water plug, and tighten the drainage cover.
Notes: 1. Restart the machine after the water plug and drainage cover are installed, otherwise condensate water of the machine will flow to the floor or the carpet.

Continuous drainage

(only applicable to dehumidifying mode)

1. Unscrew the drainage cover, and unplug the water plug.
2. Set the drainage pipe into the water outlet.
3. Connect the drainage pipe to the bucket.

CLEANING AND CARE

Before cleaning and maintenance, turn off the machine and unplug the plug..

Clean the surface

Clean with surface of machine with a wet soft cloth. Don't use chemicals, such as benzene, alcohol, gasoline, etc.; otherwise, the surface of the air conditioning will be damaged or even the whole machine will be damaged.

Clean the filter screen

If the filter screen is clogged with dust, and the effectiveness of the air conditioning is reduced, be sure to clean the filter screen once every two weeks.

Clean the upper filter screen frame

1. Clasp the wedging block of the EVA filter screen frame with hands. Force down

from the outside to remove the EVA filter screen frame. Unscrew four screws fixing the EVA filter screen and the rear housing to remove the EVA filter screen (as shown in the above figure) .

2. Put the EVA filter screen into warm water with neutral detergent (about 40 °C / 104 °F) and dry it in the shade after rinsing clean.

Unit Storage

1. Unscrew the drainage cover, unplug the water plug, and discharge the water in the water pan into other water containers or directly tilt the body to discharge the water into other containers.
2. Turn on the machine, adjust it to low-wind ventilation mode, and maintain this state until the drainage pipe becomes dry, so as to keep the inside of the body in a dry state and prevent it from mildewing.
3. Turn off the machine, unplug the power plug, and wrap the power cord around the wrapping post; install the water plug and the drainage cover.
4. Remove the exhaust pipe and keep it properly.
5. Cover the air conditioning with a plastic bag. Put the air conditioning in a dry place, keep it out of the reach of children, and take dust control measures.
6. Remove batteries of the remote control and keep them properly.

Note: ensure that the body is placed in a dry place and keep all machine components properly.

TROUBLESHOOTING

Do not repair or disassemble the air conditioning by yourself. Unqualified repair will lead to failure of the warranty card, and may cause damage to users or their properties.

Problems	Reasons	Solutions
The air conditioning does not work	<p>There is no electricity. The water-full indicator will flash.</p> <p>The ambient temperature is too low or too high. In cooling mode, the room temperature is lower than the set temperature; in heating mode, the room temperature is higher than the set temperature. In dehumidification mode, the ambient temperature is low.</p>	<p>Turn it on after connecting it to a socket with electricity.</p> <p>Discharge the water inside.</p> <p>Recommend to use the machine in at the temperature of 7-35 °C (44-95 °F).</p> <p>Change the set temperature. The machine is placed in a room with an ambient temperature of greater than 17 °C (62 °F).</p>
The cooling effect is not good.	<p>There is direct sunlight. Doors or windows are open; there are a lot of people; or in cooling mode, there are other sources of heat.</p> <p>The filter screen is dirty.</p> <p>The air inlet or outlet is blocked.</p>	<p>Pull the Curtain. Close doors and windows, and add new air conditioning.</p> <p>Clean or replace the filter screen.</p> <p>Clear obstructions.</p>
Big Noise	The air conditioning is not placed on a flat surface.	Put the air conditioning on a flat and hard place (to reduce noise).
Compressor does not work	<p>Frost production starts. Overheat protection starts.</p>	Wait for 3 minutes until the temperature is lowered, and then restart the machine.

Problems	Reasons	Solutions
The remote control does not work.	The distance between the machine and the remote control is too far. The remote control is not aligned with the direction of the remote control receiver. Batteries are dead.	Let the remote control get close to the air conditioning, and make sure that the remote control directly faces to the direction of the remote control receiver. Replace batteries.
Displays 'E1'	The room temperature sensor is abnormal.	Check the room temperature sensor and related circuitry.
Displays 'E2'	The pipe temperature sensor is abnormal.	Check the pipe temperature sensor and related circuitry.

Note: If problems not listed in the table occur or recommended solutions do not work, please contact the professional service organization.

DISPOSAL CONSIDERATIONS



According to the European waste regulation 2012/19/EU this symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council or your household waste disposal service.

Your product contains batteries covered by the European Directive. 2006/66/EC, which cannot be disposed of with normal household waste. Please check local rules on separate collection of batteries. The correct disposal of batteries helps prevent potentially negative consequences on the environment and human health.

Declaration of Conformity



Producer: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin. Germany

This product is conform to the following European Directives:

2009/125/EC (ErP)
 2011/65/EU (RoHS)
 2014/30/EU (EMC)
 2014/35/EU (LVD)

KLARSTEIN NIETSVAK
TEIN NIETSVAK KLAR
KLARSTEIN NIETSVAK
TEIN NIETSVAK KLAR
KLARSTEIN NIETSVAK
TEIN NIETSVAK KLAR
KLARSTEIN NIETSVAK